CONTRATO Nº 25/2015

LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 03/2015 "MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE MAQUINARIAS MAYORES"

Entre la **Municipalidad de Hernandarias,** domiciliada en la **Avda. Cesar Gianotti esq. José A. Flores, Hernandarias, Alto Paraná, República del Paraguay,** representada para este acto por el **Intendente Municipal, Abog. Mario Castillo González**, con **Cédula de Identidad Civil Nº 814.618**, y el **Secretario General, Abog. Jorge Daniel Arzamendia Alvarenga, con Cédula de Identidad Civil Nº 3.214.972**, a los efectos de refrendar la firma conforme a lo establecido en el **Art. 54 inc. b) de la Ley Nº 3966/2010 Orgánica Municipal**, con domicilio a los efectos legales correspondientes en la **Avda. Cesar Gianotti e/ José Asunción Flores** de esta ciudad, denominada en adelante la **CONTRATANTE**, por una parte, y, por la otra, la firma **VSA COMERCIAL IMPORT - EXPORT.**, con **RUC Nº 820668-6,** domiciliada en **Avda. Mcal. Estigarribia c/ Piribebuy, Ciudad Presidente Franco, República del Paraguay**, representada para este acto por el Señor **Alcides Sartorio Vanni**, con **Cédula de Identidad N° 820.668,** denominada en adelante el **PROVEEDOR**, denominadas en conjunto **"LAS PARTES"** e, individualmente, **"PARTE"**, acuerdan celebrar el presente "**CONTRATO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE MAQUINARIAS MAYORES",** el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:----------

1. OBJETO.

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen las partes contratantes y a cuyo fiel cumplimiento se obligan, dirigido a la prestación de servicio de mantenimiento y reparación de maquinarias pesadas por parte del **Contratista** para la **Municipalidad de Hernandarias**, cuya adjudicación fue realizada a través de un procedimiento licitatorio, con el nombre de **Licitación por Concurso de Ofertas Nº 03/2015 "Mantenimiento y Reparación de Maquinarias Mayores"**.----------

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
(f) El Dictamen del Comité de Evaluación

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.----------

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

Año	T.P.	Programa	Sub Programa	Proyecto	Objeto de Gasto	F.F.	O.F.	Departamento	Monto
2015	3	1	0	0	240	30	11	10	194.722.000

Esta contratación está incluida en el **Plan Anual de Contrataciones (PAC)** con el **ID Nº 296484**.----------

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de **Licitación por Concurso de Ofertas Nº 03/2015 "Mantenimiento y Reparación de Maquinarias Mayores"**, convocado por la Unidad Operativa de Contrataciones de la Municipalidad de Hernandarias. La adjudicación fue realizada según **Resolución I.M. N° 2.180/2015** de fecha 13 de Julio de 2015 y refrendada mediante la **Resolución Nº 176/2015** de fecha 24 de Julio de 2015, emanada de la **Junta Municipal**.---------- --

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

No. De Orden	No. De Item	Descripción del Servicio	Unidad de Medida	Presentación	Cantidad	Precio Unitario (IVA incluido)	Precio Total (IVA incluido)
		MOTONIVELADORA HB (HUBER WARCO)					
1	1	Reparo de cilindros Hidráulicos	Unidad	Evento	1	1.450.000	1.450.000
	2	Reparación de Radiador	Unidad	Evento	1	2.250.000	2.250.000
	3	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
	4	Reparo de tren delantero	Unidad	Evento	1	5.450.000	5.450.000
	5	Reparación de Bomba Inyectora	Unidad	Evento	1	1.450.000	1.450.000
	6	Reparación de Alternador	Unidad	Evento	1	990.000	990.000
	7	Reparación de Motor de arranque	Unidad	Evento	1	1.450.000	1.450.000
	8	Reparo de Engranaje de caja	Unidad	Evento	1	2.040.000	2.040.000
	9	Reparación de Plato de Presión	Unidad	Evento	1	900.000	900.000
	10	Reparación de Disco de Embrague	Unidad	Evento	1	580.000	580.000
	11	Reparación freno	Unidad	Evento	1	880.000	880.000
	12	Reparación de Dirección Hidráulica	Unidad	Evento	1	1.150.000	1.150.000
	13	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	8.140.000	8.140.000
	14	Rectificación de Volante Motor	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
		SUB-TOTAL GUARANÍES					**28.430.000**

MUNICIPALIDAD DE HERNANDARIAS SECRETARIA GENERAL

VSA comercial Mcal. Estigarribia N° 514 Tel.:(0981)[illegible]-RUC:820668-6 Ciudad Pdte. Franco Py

Municipalidad de Hernandarias Intendencia

CONTRATO Nº 25/2015

LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 03/2015 "MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE MAQUINARIAS MAYORES"

MOTONIVELADORA CATERPILLAR							
2	1	Reparo de cilindros Hidráulicos	Unidad	Evento	1	1.450.000	1.450.000
	2	Reparación de Radiador	Unidad	Evento	1	2.300.000	2.300.000
	3	Ventilador para Refrigeración	Unidad	Evento	1	1.500.000	1.500.000
	4	Reparo de tren delantero	Unidad	Evento	1	2.500.000	2.500.000
	5	Reparación de Bomba Inyectora	Unidad	Evento	1	1.150.000	1.150.000
	6	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	880.000	880.000
	7	Reparación de Alternador	Unidad	Evento	1	985.000	985.000
	8	Reparación de Motor de arranque	Unidad	Evento	1	2.600.000	2.600.000
	9	Reparo de Engranaje de caja	Unidad	Evento	1	1.200.000	1.200.000
	10	Reparación de Plato de Presión	Unidad	Evento	1	1.000.000	1.000.000
	11	Reparación de Disco de Embrague	Unidad	Evento	1	700.000	700.000
	12	Reparación freno	Unidad	Evento	1	920.000	920.000
	13	Reparación de Dirección Hidráulica	Unidad	Evento	1	1.300.000	1.300.000
	14	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	8.600.000	8.600.000
	15	Rectificación de Volante Motor	Unidad	Evento	1	800.000	800.000
	SUB-TOTAL GURANÍES						**27.885.000**
PALACARGADORA MICHIGAN 55C							
3	1	Reparación de Dirección Hidráulicas	Unidad	Evento	1	1.650.000	1.650.000
	2	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	6.300.000	6.300.000
	3	Reparación de Bomba Inyectora	Unidad	Evento	1	950.000	950.000
	4	Reparación de Alternador	Unidad	Evento	1	900.000	900.000
	5	Reparación de Arranque	Unidad	Evento	1	880.000	880.000
	6	Reparación de Motor de arranque	Unidad	Evento	1	1.600.000	1.600.000
	7	Reparación freno	Unidad	Evento	1	925.000	925.000
	8	Reparación de Dirección Hidráulica	Unidad	Evento	1	930.000	930.000
	9	Reparación de brazos y pernos de pala	Unidad	Evento	1	4.700.000	4.700.000
	10	Reparación de Convertidor	Unidad	Evento	1	4.400.000	4.400.000
	SUB-TOTAL GURANÍES						**23.235.000**
CAMIÓN TUMBA FORD 14000							
4	1	Reparo de juego de zapata de freno	Unidad	Evento	1	900.000	900.000
	2	Tambor de freno	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
	3	Reparación de cardan	Unidad	Evento	1	700.000	700.000
	4	Reparación de tren delantero	Unidad	Evento	1	2.900.000	2.900.000
	5	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	990.000	990.000
	6	Reparación Completa dirección hidráulica	Unidad	Evento	1	1.700.000	1.700.000
	7	Reparación de embrague	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
	8	Reparación de alternador	Unidad	Evento	1	840.000	840.000
	9	Reparación de caja	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
	10	Reparación de bomba inyectora	Unidad	Evento	1	1.400.000	1.400.000
	11	Reparación de diferencial	Unidad	Evento	1	1.350.000	1.350.000
	SUB-TOTAL GUARANÍES						**13.330.000**
CAMIÓN TUMBA FORD CARGA 1317E							
5	1	Reparación de diferencial	Unidad	Evento	1	950.000	950.000
	2	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	5.000.000	5.000.000
	3	Reparación de caja	Unidad	Evento	1	680.000	680.000
	4	Reparación de tren delantero	Unidad	Evento	1	3.700.000	3.700.000
	5	Reparación de cilindro hidráulico de volquete	Unidad	Evento	1	1.650.000	1.650.000
	6	Reparación de freno	Unidad	Evento	1	680.000	680.000
	7	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
	8	Reparación de bomba inyectora	Unidad	Evento	1	1.300.000	1.300.000
	9	Reparación de dirección hidráulica	Unidad	Evento	1	820.000	820.000
	10	Reparación de embrague	Unidad	Evento	1	1.050.000	1.050.000
	11	Reparación de alternador	Unidad	Evento	1	640.000	640.000
	12	Reparación de cardanes	Unidad	Evento	1	1.150.000	1.150.000
	SUB-TOTAL GUARANÍES						**18.470.000**

MUNICIPALIDAD DE HERNANDARIAS SECRETARIA GENERAL

VSA comercial
Mcal. Estigarribia N° 514
Teléfono: 0987-811C:820660-6
Ciudad Pdte. Franco Py

Municipalidad de Hernandarias Intendencia

Municipalidad de Hernandarias

- Intendencia Municipal -

Avda.César Gianotti esq. José Asunción Flores
www.hernandarias.gov.py
Hernandarias — Alto Paraná

Tel: (0631) 22212 Fax: (0631) 22462
intendencia@hernandarias.gov.py
Paraguay

CONTRATO Nº 25/2015

LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 03/2015 "MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE MAQUINARIAS MAYORES"

CAMIÓN TUMBA MERCEDES BENZ 1113							
	1	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	5.200.000	5.200.000
	2	Reparación de cilindro hidráulico de volquete	Unidad	Evento	1	1.350.000	1.350.000
	3	Reparación de tren delantero	Unidad	Evento	1	1.800.000	1.800.000
	4	Reparación de freno	Unidad	Evento	1	1.000.000	1.000.000
	5	Reparación de caja	Unidad	Evento	1	1.180.000	1.180.000
	6	Reparación de diferencial	Unidad	Evento	1	950.000	950.000
	7	Reparación de dirección hidráulica	Unidad	Evento	1	750.000	750.000
	8	Reparación de embrague	Unidad	Evento	1	660.000	660.000
	9	Reparación de cardanes	Unidad	Evento	1	750.000	750.000
	10	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	950.000	950.000
	11	Reparación de alternador	Unidad	Evento	1	960.000	960.000
	12	Reparación de bomba inyectora	Unidad	Evento	1	770.000	770.000
	SUB-TOTAL GUARANÍES						**16.320.000**
TRACTOR NEW HOLLAND TL85							
7	1	Reparación de caja	Unidad	Evento	1	3.450.000	3.450.000
	2	Reparación de diferencial	Unidad	Evento	1	1.150.000	1.150.000
	3	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	8.800.000	8.800.000
	4	Reparación de freno	Unidad	Evento	1	8.000.000	8.000.000
	5	Reparación de toma de fuerza	Unidad	Evento	1	850.000	850.000
	6	Reparación de Dirección Hidráulica	Unidad	Evento	1	820.000	820.000
	7	Reparación de tren delantero	Unidad	Evento	1	1.050.000	1.050.000
	8	Reparación de embrague	Unidad	Evento	1	3.480.000	3.480.000
	9	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	700.000	700.000
	10	Reparación de alternador	Unidad	Evento	1	520.000	520.000
	11	Reparación de bomba inyectora	Unidad	Evento	1	750.000	750.000
	SUB-TOTAL GUARANÍES						**29.570.000**
TRACTOR VALTRA TM 95							
8	1	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	8.700.000	8.700.000
	2	Reparación de tren delantero	Unidad	Evento	1	1.250.000	1.250.000
	3	Reparación de embrague	Unidad	Evento	1	930.000	930.000
	4	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	860.000	860.000
	5	Reparación de alternador	Unidad	Evento	1	820.000	820.000
	6	Reparación de bomba inyectora	Unidad	Evento	1	900.000	900.000
	7	Reparación de freno	Unidad	Evento	1	950.000	950.000
							14.410.000
TRACTOR NEW HOLLAND TL85							
9	1	Reparación de caja	Unidad	Evento	1	3.640.000	3.640.000
	2	Reparación de diferencial	Unidad	Evento	1	1.150.000	1.150.000
	3	Reparación de Motor (cigüeñal, brazos de biela, pistones, aros, casquillos de biela y bancada, juego de junta, encamisado de cilindro)	Unidad	Evento	1	8.900.000	8.900.000
	4	Reparación de freno	Unidad	Evento	1	802.000	802.000
	5	Reparación de toma de fuerza	Unidad	Evento	1	935.000	935.000
	6	Reparación de Dirección Hidráulica	Unidad	Evento	1	915.000	915.000
	7	Reparación de tren delantero	Unidad	Evento	1	980.000	980.000
	8	Reparación de embrague	Unidad	Evento	1	3.450.000	3.450.000
	9	Reparación de arranque	Unidad	Evento	1	770.000	770.000
	10	Reparación de alternador	Unidad	Evento	1	780.000	780.000
	11	Reparación de bomba inyectora	Unidad	Evento	1	750.000	750.000
	SUB-TOTAL GUARANÍES						**23.072.000**
TOTAL GENERAL							**194.722.000**

El monto total del presente contrato asciende a la suma de **Gs. 194.722.0000 (Guaraníes Ciento Noventa y Cuatro Millones Setecientos Veinte y Dos Mil)**.----------

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes (repuestos) y prestar los servicios de mantenimiento y reparación de las máquinas pesadas a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.----------

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC). ----------

MUNICIPALIDAD DE HERNANDARIAS SECRETARIA GENERAL

VSA comercial Mcal. Estigarribia N° 514 Tel.: (0631) 531207 - RUC: 8266693-3 Ciudad Pdte. Franco - Py

Municipalidad de Hernandarias Intendencia

CONTRATO Nº 25/2015

LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 03/2015 "MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE MAQUINARIAS MAYORES"

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato es desde la suscripción del mismo hasta **05 (cinco) meses**.----------

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección: Avda. Brasil y Calle Bolivia de la Ciudad de Hernandarias, en el Parque Automotor y Taller de la Municipalidad de Hernandarias.----------

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: La Dirección de Transportes y Servicios.----------

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al **5% (cinco por ciento)** del monto total del contrato.----------

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.----------

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".----------

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).----------

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.----------

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.----------

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 4 (cuatro) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Hernandarias, República del Paraguay al día 03 del mes de Agosto y año 2.015.----------

MUNICIPALIDAD DE HERNANDARIAS SECRETARIA GENERAL

ABOG. JORGE DANIEL ARZAMENDIA
Secretario General

Municipalidad de Hernandarias Intendencia

ABOG. MARIO CASTILLO GONZÁLEZ
Intendencia Municipal

VSA comercial
Mcal. Estigarribia N° 5
Ciudad Pdte. Franco - Py

ALCIDES SARTORIO VANNI
VSA COMERCIAL IMPORT. EXPORT.
Contratista